

CENA 20 DINARA

MESEČNO IZDANJE STRIPOTEKE

EDGAR RICE BURROUGHS

Tarzan

GOSPODAR DŽUNGLE

BROJ
5

GODINA I, SEPTEMBAR 1982.



EDGAR RICE BURROUGHS

Tarzan

gromovnik

crt: Badia Galvez

IZ VISINE DŽUNGLA JE IZGLEDALA PR-
JATNO ZELENA I BEZOPASNA...ALI POD
NJENIM TALASASTIM ČILIMOM VREBALE
SU RAZNE OPASNOSTI...

ENO ČISTINE, PROFE-
SORE...ALI NI TRAGA OD
KONVOJA.

TAKO I TREBA
DA BUDE! SPUSTI SE,
ALE! AKO JE JAGARI
POSTUPIO PO UPUT-
STVIMA, TREBALO JE
VEĆ DA STIGNU.

ZGLE-
DA PUSTO.

NE VERUJ U
TO. KORISTI OČI.
ALE! IZA SVAKOG
GRMA VREBA
PUŠKA!

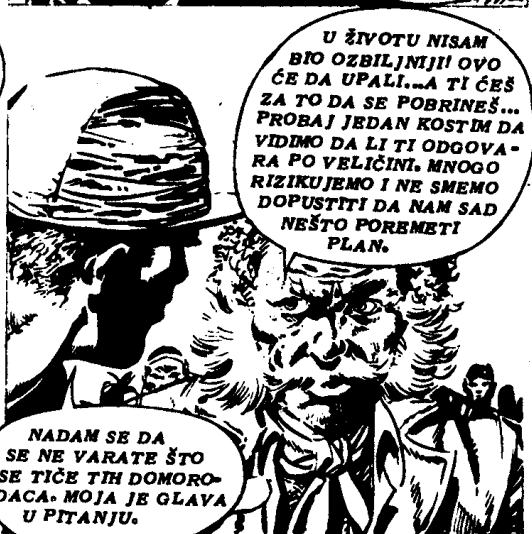
DOBRO-
DOŠLI, PROFE-
SORE. STIGLI
STE U PRAVI
ČAS.

RECI LJUDIMA DA
ODLOŽE ORUŽJE. ČI-
NI ME NERVOZNIM.

NISTE MALI PRO-
BLEMA PRILIKOM PRE-
LASKA GRANICE KAD
STE STIGLI OVAKO
DALEKO!

NE BRINITE, PRO-
FESORE. OVDE JE...J
DOBRO JE SKRIVEN.
SPREMNI SMO ZA SLE-
DEĆI KORAK.

NISAM SI
GURAN DA ĆE
BITI USPEŠAN.



ALI KADA SU UMORNI LOVCI
SELI DA SE ODMORE...

SLUŠAJTE...
NEKA BUKA! DOLAZI
IZ BLIZINE!

KAO...KAO DA
GRMI...ALI TAJ SJAJ NA
NEBU...NE LIČI NI NA ŠTA
ŠTO SAM RANIJE VI-
DEO!

OKUPILO SE CELO SELO... end!

DOK JE I DALJE GRMELO...

MORA DA ZA
OVO POSTOJI NEKO
LOGIČNO OBJAŠNJENJE,
OČE.

SIGURNO NAM BOGO-
VIDAJU NEKI ZNAKI! MA-
TUMBA...POZOVI NA OKUP-
DA ČUJEMO ŠTA NAM DUHO-
VI PORUČUJU! MORA DA
SU LJUTI NA NAS!

AZARAH! VELIKI BOGO-
VI VATRE I GROMA...SASLUŠAJ-
TE SVOJE SLUGE! AKO IMATE
NEKU PORUKU, SAOPŠTITE JE
SVOJIM VERNIM PODANIC-

TO JE BESMISLICA! MA!
OVAKO NEĆEMO SAZNA-
TI KOJI JE RAZLOG SVET-
LOSTI I BUKI!

OVI LJUDI SU SU-
JEVERNI, ZAGUTA. KA-
DA POSTANEŠ POGLAVI-
CA, VIDEĆEŠ KOLIKO JE
TEŠKO PROMENITI NJI-
HOV NAČIN MIŠLJE-
NJA.

TADA SE NA IVICI PROPLANKA POJAVILA BLJEŠTA-
VA SVETLOST KAO I OBLAK DIMA, A ZATIM...

JESTE LI
ČULI? KLEKNITE
PRED VELIKIM BO-
GOVIMA!

TAKO MI ZVEZ-
DA! TO...TO SU SAMI
BOGOVI! AKUTA I
MALAKA!

AKUTA...MALAKA...GOVORI-
TE SVOJIM SLUGAMA! RECITE
NAM ŠTA ŽELITE...

POTREBNO JE DA
ZNAMO ZAŠTO STE NAM
POSLALI ZNAKI! GOVORI-
TE!

ZAR SE VI SLUGE USU-
DJUJETE DA POKAZUJETE
NEPOŠTOVANJE U NAŠEM
PRISUSTVU, NAREDJU-
JEM VAM DA SE POK-
LONITE...ODMAH!

ZAGUTA, KINO...
UČINTE ONO ŠTO
KAŽE SVEMOGUĆI!

AA?

MOLIM TE, SVE-
MOGUĆI ŠTA DA UČINIMO
DA POVRATIMO TVOJU
MILOST?

KAŽI IM! DA BISTE
OPET POSTALI VELIKI NA-
ROD KAKAV STE NEKAD BILI,
MORATE NAPUSTITI OVO MES-
TO I POTRAŽITI NOVI ŽIVOT
DUBLJE U DŽUNGLI! UZMITE
SAMO ONO ŠTO VAM JE POT-
REBNO ZA PUT...ALI OVO
PREBIVALIŠTE MORATE NA-
PUSTITI ZA JEDAN SAT!

ČUJEMO TVOJE
ZAPOVESTI I POS-
LUŠAĆEMO TE, AKU-
TA!

NE! OVDE SU VAŠI
DOMOVNI NE MOŽETE IH
TEK TAKO NAPUSTITI!!

A KAKO DA PONO-
VO ZASLUŽIMO TVO-
JU NAKLONOST?

MORATE ODAV-
DE KRENUTI NAJDU-
ŽE ZA JEDAN SAT I NE
OSVRĆUĆI SE ZAČI DUBO-
KO U DŽUNGLU! SA SO-
BOM NEMOJTE NIŠTA NO-
SITI SEM NAJNEOPHODNI-
JEG ZA PUT!

BOGOVIMA?
OTKUD ZNAMO DA
SU ONI BOGOVI? KAK-
VOG PRAVA IMAJU DA
NAM NAREDJUJU DA
NAPUSTIMO SVOJE
DOMOVE?

LEZI DOLE, ZAGUTA!
NALJUTIĆEŠ DUHOVE!

VEĆ NAS JE
NALJUTIO! USUDJU-
JE SE DA DIŽE
GLAS NA BOGOVE!

PSST, ZAGUTA!
NE SMEMO DA PRKO-
SIMO BOGOVIMA!

TREBA DA IH
UZDRMAMO JOŠ
JEDNOM EKSPLOZI-
JOM. I TO ODMAH!

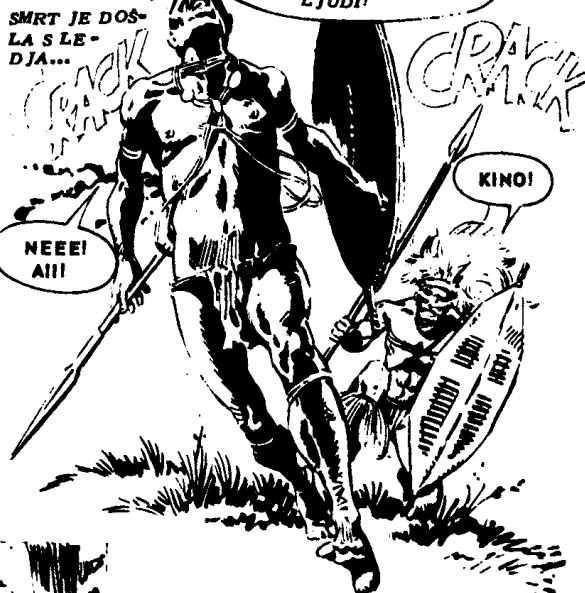
JOŠ JEDNOM
ĆEMO VAS OPOMENU-
TI...A ONDA ĆEMO
VAS ZBRISATI SA LI-
CA ZEMLJE AKO NE
POSLUŠATE NAŠE
NAREDJENJE!

DA VIDIMO TAJ
ZNAK O KOME GO-
VORITE!



LAKO SU PRATILI TRAO "BOGOVA"...









JOŠ NIJE...
ALI ĆE USKORO
PROĆI! NOGHH!

UMRITE
OBOJICA!

UH! MISLIO SAM
DA JE ONESVEŠĆEN!



NEĆE TI
TO USPETI,
UBRZO!

TARZAN JE
ZADAO STRA-
ŠAN UDARAC
NAPADAČU...

ZAGUTA! METAK
MU JE OKRZNUO LO-
BANJU, ALI JOŠ JE
ŽIV. MORAM DA MU
PREVIJEM RANU.



LJUDI OBUČE
NI KAO BOGOVI PRE-
VARILI SU MOJE SABLE-
MENIKE I NATERALI IH
DA NAPUSTE SVOJE SELO.
I... IZGLEDALO JE DA GR-
ME KAO AKUTA... GROM-
OVNIK.

POSLE IZVES-
NOG VREMENA
ZAGUTA
SE OSVESTIO.

AAA? G...GDE
SAM?...MORAM DO
PLEMENA!



SMRI SE, ZAGUTA.
POGODJEN SI U GLAVU.
NIKDE NEĆEŠ OTIĆI
DOK MI NE KAŽEŠ ŠTA
SE DEŠAVA.

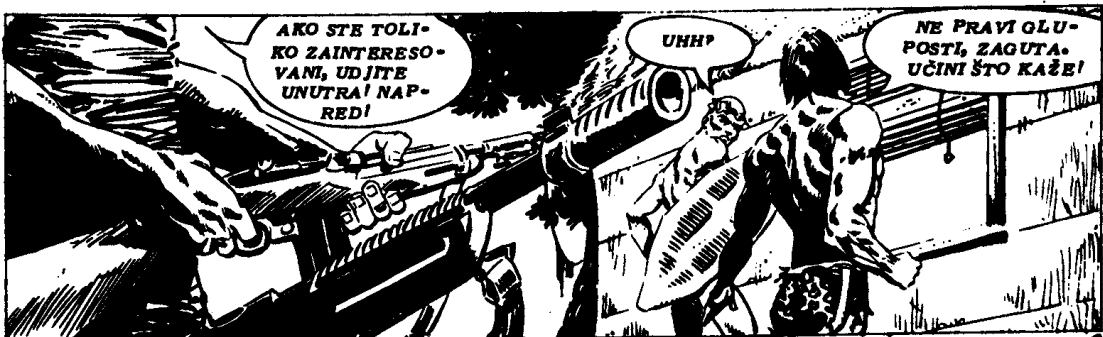
MORA DA JE
TO BIO ZVUK KOJI
ME JE DOVEO U OVAJ
DEO DŽUNGLE. RECI MI
ZAŠTO SU TI LJUDI
TO ČINILI.



NE ZNAM TAR-
ZANE... ALI MISLIM
DA SU IMALI NEŠTO
SKRIVENO U OBLIČ-
NJEM DELU DŽUN-
GLE!

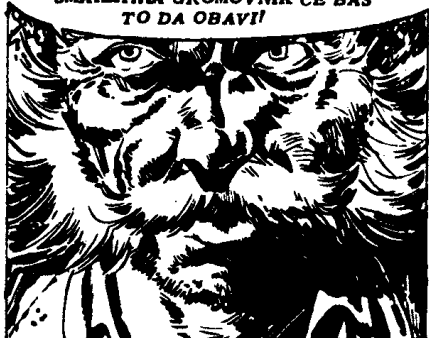
ONDA JE VRE-
ME DA OTKRIJEMO
ŠTA JE TO TOLIKO
VAŽNO DA SE LJUDSKI
ŽIVOTI MOGU OVAKO
ŽRTVOVATI! AKO MO-
ŽEŠ, HAJDE DA
KRENEMO!







TAČNO TAKO, TARZANE. BILO NAM JE POTREBNO OVO SELO DA BISMO SAKRILI PROJEKIL, POŠTO JE ONO DIREKTNO ISPOD VAZDUŠNOG PUTA PREDSEDNIKOVOG AVIONA. NJEGOVI NEPRIJATELJI SU SPREMNI NA SVE KAKO BI GA DANAS SMAKLILI...A GROMOVNIK ĆE BAŠ TO DA OBAVI!



CRACK!

NNNFFF!

BAŠ TADA, RADAR JE POČEO DA DAJE SIGNAL...

PROFESORE! POGLEDAJTE... EK-RANI Približava se avion!

MORAMO DA POŽURIMO! IZVEDITE NAPOLJE OVA DVA GLUPAKA I VEŽITE IH ZA RAKETU. GROMOVNIK ĆE DA OBAVI POSAO ZA NAS!

HA! SAD VIŠE NISI TAKO MOĆAN, ČOVČE IZ DŽUNGLE!

ISTERAJTE NAPOLJE PROJEKTIL I PRIPREMITE GA ZA IZBACIVANJE! IMAMO SAMO DESET MINUTA VREMENA!

Š...ŠTA ĆE SE DESITI S NAMA?

NE BRIN! NEĆETE NIŠTA OSEĆITI! MOTORI ĆE VAS ZA SEKUND PRETVORITI U PEPEO, A ONDA ĆE RAKETA POLETETI DA ZBRİŠE AVION.

UHH...MOJA GLAVA! GDE SMO?

NA IVICI SMRTI, TARZANE! BOLJE DA NISI NI DOLAZIO SVESTI. OBOJICA SMO OSUĐJENI NA SMRT!

SVE JE SPREMNO, PROFESORE! DVA MINUTA DO PALJENJA!

TARZANE...GOTOVI SMO! MORAMO SE SUOČITI SA SMRĆU!

NE, ZAGUTA! GDE IMA ŽIVOTA... IMA I NADE! MORAMO NEŠTO DA POKUŠAMO!



MINUT DO
ODBROJAVANJA!

AHHH!
USPEO SAM!



JOŠ TRI-
DESET SE-
KUNDI!

MOLIM TE...
OSTAVI ME! SPA-
SI SEBE!

NE, TARZANE!
BEŽI! NEMAŠ VRE-
MENA!



SLOBODAN SAM!
A SAD ČEŠ BITI I
TI, ZAGUTA!

ČUTI, ZAGUTA!
SKORO SAM GO-
TOV!

MEHANTZAM ZA
NAVODJENJE USMEREN
JE NA CILJ. DESET...
DEVET...



TRI...DVA...
JEDAN...PALI!

A SAD, ZAGUTA,
SKAČI AKO TI JE
ŽIVOT MIO!

AHH!
ALA JE VRE-
LO!



RAKETA
LETI!

GROMOVNIK
JURI KA CILJU! PRED-
SEDNIK JE GOTOV,
TARZANE!

MOŽDA, ZAGU-
TA...ALI MOŽDA MO-
ŽEMO JOŠ UVEK DA
POMOGNEMO! DODJI!



ENO GA, PROFESORE...JURI PRAVO NA CILJI!

SAMO TI LETI, LEPTANE! SVE ČEŠ NAS USKORO UČINITI BOGATAŠIMA! VEĆ SI NAS OSLOBODIO TARZANA I NJEGOVOG PRIJATELJA...A SAD TO ISTO UČINI I SA PREDSEDNIKOM!

UHP A...ALI TREBALO BI DA STE MRTVI!



TVOJI PLANOVI SU PROPALI, PROFESORE!

BRZO! NA NJIH!

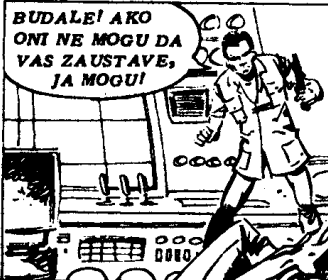
MORAĆEŠ ONDA DA BUDEŠ JOŠ BRŽI, ZAGUTA!

ARRGHI!



AKO PROJEKTIL NE MOŽE DA ME UNIŠTI...OBIČNI MECI MI NE MOGU NIŠTA!

UFFI!



BUDALE! AKO ONI NE MOGU DA VAS ZAUSTAVE, JA MOGU!



TARZANE! ON IMA PIŠTOLJI!

AKO GA NE SPREČIM, UBIĆE NAS OBOJICU!



KAD JE GUSTO... TREBA BITI BRZI!



ALE, ZAUSTAVI IH!

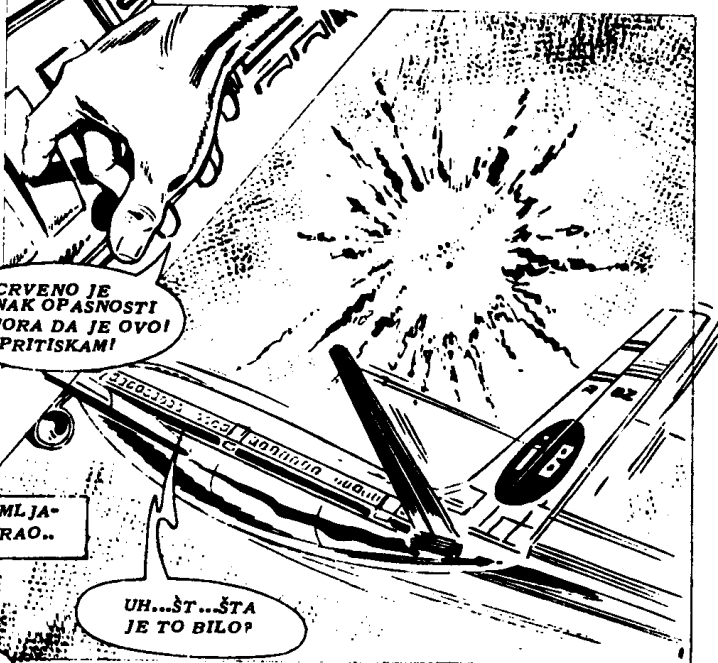
ZAGUTA...ON IMA MAŠINKU!

PREPUSTI IH MENI, PROFESORE!

NNNGGG!



CRVENO JE
ZNAK OPASNOSTI
...MORA DA JE OVOI
PRITISKAM!



IZ VELIKE VISINE MOGLA SE ČUTI GRMLJA-
VINA PROJEKTILA KOJI JE EKSPLODIRAO..

POGLEDAJ, ZAGUTA...
USPELI SMO! PREDSEDNIKOV
AVION JOŠ LETI!





TARZAN

EDGAR RICE BURROUGHS

ekspedicija kimbara

TARZAN NIJE NI SLUTIO DA ĆE GA POZIV
OBLASNOG GUVERNERA ODVESTI U VELI-
KU OPASNOST...

VIDIM DA GUVERNER
IMA VIŠE GOSTIJI!

TARZANE,
BAŠ JE DOBRO ŠTO SI
TAKO BRZO STI-
GAO!



Copyright © 1981 Edgar Rice Burroughs, Inc. All rights reserved.



O ČEMU SE RADI?

TARZANE, OVO
JE MR. HANK PENFOLD,
DIREKTOR FIRME PENFOLD.
ON IMA JEDAN PROB-
LEM.

RADI SE O OBLAS-
TI KOJA SE ZOVE KIM-
BARA!

TARZAN SI-
GURNO POZNAJE
TAJ KRAJ, TATA.

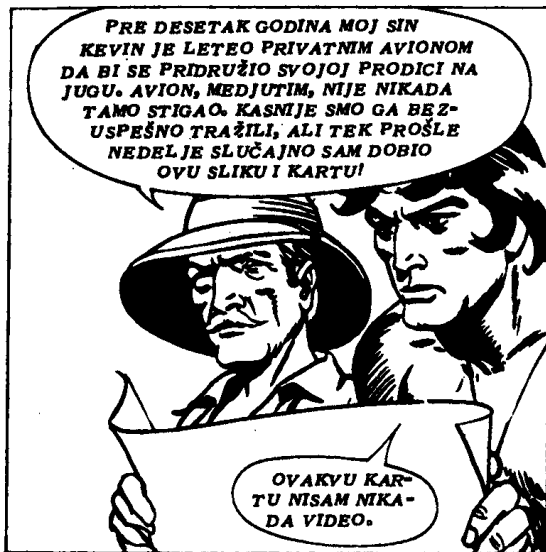
NI TARZAN NE
MOŽE DA POZNAJE SVA-
KU STENU U DŽUNGLI, SA-
LI.



TAMO SE MO-
ŽE NAĆI OBJAŠNJE-
NJE ZA NESTANAK
TVOG BRATA,
JASPERE.

NAKON DE-
SET GODINA? MO-
RAŠ DA SE POMI-
RIŠ S TIM DA JE
ON MRTAV, TA-
TA!

HM...HOĆETE
LI DA MI OBJASNI-
TE?



NEKOLIKO MINUTA KASNIJE...



NADAM SE DA
ĆE HANK NAĆI ONO
ŠTO TRAZI!

POMOĆI
ĆU MU KOLIKO
MOGU!

DVA ČASA KASNIJE...



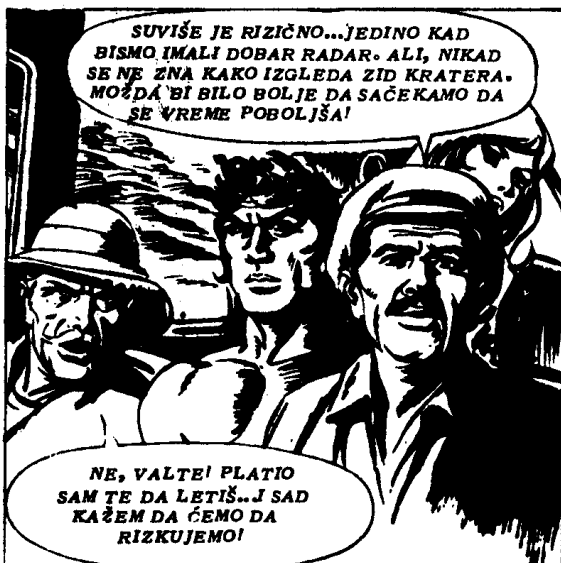
OBLAK IZGLEDA
STRAHOVITO GUST! PO-
KUŠAJMO DA NADJEMO
OTVOR U OBLAKU!

PREKO
SE VIDI SAMO
KIMBARA!



SVUDA JE
ISTO!

MISLIŠ LI
DA MOŽEŠ DA LE-
TIŠ KROZ OBLAK,
VALTE?



SUVIŠE JE RIZIČNO...JEDINO KAD
BISMO IMALI DOBAR RADAR. ALI, NIKAD
SE NE ZNA KAKO IZGLEDA ZID KRATERA.
MOŽDA 'BI BILO BOLJE DA SAČEKAMO DA
SE VREME POBOLJŠA!

NE, VALTE! PLATIO
SAM TE DA LETIŠ...J SAD
KAŽEM DA ĆEMO DA
RIZKUJEMO!

VALT JE MORAO DA POSLUŠA...



U REDU, KA-
KO ŽELITE! MOTRI
NA EVENTUALNE
PREPREKE!

IDEM
DO OTVORE-
NIH VRATA!



DO SADA NIŠTA!

TARZANE, TO JE
LUDOST! RECI STA-
ROM DA SE VRATI-
MO!

TI ZNAŠ DA TA-
TA SADA NEĆE ODUS-
TATI, JASPERE!



A ONDA...

VIDIM STENE
DOLE!

ONDA ĆE BITI
LAKO!



ALI...

VALTE,
POGLEDAJ GO-
RE! IVICA KRATE-
RA JE ISPRED
NAS!



PREKASNO...

UDARILI SMO!...
AAAAHH!

CLUNC!



SLEDEĆEG TRENUTKA...

AAHHH!
DRŽITE SE
ČVRSTO! PA-
DAMO!











NIŠTA! AVION SE SIGURNO RASPAO VEĆ U VAZDUHU...I SAMO JE KRILO PALO OVDE!

MOŽDA SI U PRAVU. JADNI KEVIN.

ČEKAJTE! OVDE...



EVO PILOT-SKE KABINE!

D- DA LI SE NEŠTO NALAZI UNUTRA?



MALO ZATIM...

BOJIM SE DA IMA!

KEVINI

UMIRI SE, TA- TA! TO SI I OČE-KIVAO!



I- JESAM, SALI.

OVO MESTO MOŽE DA BUDE GROBNICA PENFOLDOVIH! KEVIN JE OVDE...A I ZA NAS NEMA ODAVDE IZLAZA!



HENK...JESTE LI SIGURNI DA JE KEVIN BIO SAM U AVIONU?

MISLIM DA JESTE.

ČEKAJTE..JMAO JE OBIČAJ DA LETI ZA- JEDNO SA DŽIMOM DAUNSONOM ...ČUDAN NEKI ČOVEK... NIKO NIJE ZNAO GDE JE ŽIVEO!



TO JE NJEGOV SKELET! A NE KEVINOV!

JESI LI SIGURAN?

TO ZNAČI...DA JE KEVIN MOŽDA PREŽIVEO PAD AVIONA!

JESTE LI SVI POLUDELI?
KAKO MISLITE DA NEKO MOŽE
DA PREŽIVI 10 GODINA U OVAK-
VOM PAKLU? AKO JE I PREŽI-
VEO KATASTROFU AVIONA,
ONDA SU GA POJELE OVE
BILJKE - LJUDOŽDERI...JLI
JE UMRO OD GLADI!...

U TOM TRENUTKU...

NEŠTO SE MIČE
U ŽBUNJU...TIHO!

MRAVI...VELIKI KAO
PSI! IZABRALI SU NAS ZA
RUČAK! BEŽITE!

OVDE
ZAISTA NI-
SAM VIDEO NIŠ-
TA ŠTO BI SE
MOGLO JESTI.

MOŽDA SAM
PREVIŠE UZBU-
DJENA. ALI, MOŽ-
DA IPAK IMA
NEKE NADE.

MENI NE
MORAŠ DA
KAŽEŠ DVA
PUTA!



MRAVI SU POČELI DA PRILAZE...

MORAM DA PAZIM DA
ME NE ZAHVATE ČELJUSTIMA!
I NAJMANJI DODIR MOŽE BITI
SMRTONOSAN, ZBOG OTRO-
VA U NJIMA!

TARZAN NIJE IMAO
VREMENA ZA RAZ-
MIŠLJANJE...

TAKO!
JEDNA BRIGA
MANJE!

UH! NA-
PAD SA OVE
STRANE!

ALI...





OTROV JE BRZO DEJSTVOVAO...

JASPERE,
POMOZI MI!

N- NE MOGU
DA VIDIM...

OH, BEZ TAR-
ZANA SMO IZGUB-
LJENI! MORAM DA
DONESEM VODE!

IZNENADA...



DIVLJACI!
PROPALI SMO!

DOLAZE...SA
SVIH STRANA!

HANGARGHI!



NE ČINI
NAGLE POK-
RETE!

D...DOBRO!

KUMA...
HANNAH YARO-
ONAHH?

VODJA JE ISPUS-
TIO KRIK...



Š- ŠTA TO
RADI?

NE ZNAM...
ALI, ČEMO UBR-
ZO SAZNATI!

I ZAISTA...



OH, NE...IMA
IH JOŠ!

J- JA
NEĆU DA
UMREM!

NE VERU-
JEM DA HOĆE
DA NAS UBIJE,
JASPERE!

AROOMA
HANGA!



KASNIJE...

VODE NAS U
SVOJE NASELJE!

NAMERAVAJU DA
NAS POJEDU...KAO I
MRAVE KOJE NO-
SE!

JOŠ NE ZNAMO
DA LI NAM SPREMA-
JU NEKO ZLO!



STIGLI SU U JED-
NO SELO...

KAO DA SU
DOŠLI DIREKT-
NO IZ KAMENOG
DOBA!

ALI NE IZGLEDA DA
SU IZNENADJENI NAMA! NEŠTO
TU NIJE U REDU, ALI NE
ZNAM ŠTA!



DIVLJAK IH POZ-
VA DA KLEKNU...

J A NEĆU
KLEKNUTI, MA-
KAR MI RAZBIO
GLAVU!

T I JE NI
NEMAŠ, JASPE-
RE! KLEKNI OD-
MAH I ČUTI!



AHUNNGA
NAPURA...HUN-
GA!

MISLIM DA JE
UNUTRA NJIHOV
VODJA! ZBOG TOGA
MORAMO DA KLEK-
NEMO!

ŠTA
SE TO DE-
ŠAVA, TA-
TA?



POJAVILA SE
SNAŽNA FIGU-
RA...

AHHUNGA!

KEVINI



RAHHUNGA!

OVO JE KE-
VIN...ŽIV JE!

TO SAM JA...
TVOJ OTAC!
ZAR ME NE POZ-
NAJEŠ?

DIVLJAK JE
HTEO DA ZA-
USTAVI HENKA...

KEVINE, MORAŠ
SE SETITI! PREVALIO
SAM TOLIKI PUT DA TE
NADJEM!

HUNOH?

MORAŠ DA SE SETIŠ!
AVION...ON SE SRUŠIO...TVOJ
PRIJATELJ JE POGINUO! POŠAO SI
DA SE VIDIŠ SA TVOJOM PORODI-
COM. JESI LI POVREDIO GLA-
VU PRILIKOM PADA?

HNN! A- AVION...
J- A MISLIM...VERUJEM...
DA, PAD!

SALI, JASPER!
SADA SE PRISEĆAM
SVEGA...

SREĆAN
POVRATAK,
VELIKI BRA-
TE!

OH, KEVINE...
TAKO SE RADUJEM!

KEVINOVO PAMĆENJE
SE BRZO POVRATILLO...

NIČEGA SE NISAM
SEĆAO POSLE PADA. OVI
LJUDI SU ME NAŠLI, A ZA-
TIM SU OD MENE NAČI-
NILI POGLAVICU.

ODLIČNO. MOŽEŠ
LI DA UPOTREBIŠ NEŠTO
OD TVOJE "BOŽANSKE MO-
ĆI" DA POMOGNEŠ TAR-
ZANU? UGRIZAO GA JE
VELIKI MRV!

KEVIN JE IZDAO
NAREDJENJE...

TAMURGAH!
ANDURA-JINSHAR-
KA!

TARZAN
JE U DOBRIM
RUKAMA!

DA, KEVIN JE
UVEK BIO PAMETAN
ČOVA!

JEDAN SAT KASNIJE...

NADAM SE DA ĆE
PREŽIVETI! BEZ NJEGA
NIKADA NE BISMO NAŠ-
LI KEVINA!

POPIJ OVO, TAR-
ZANE. BRZO ĆEŠ SE OPO-
RAVITI.

14.

DROGA JE BRZO DELO-
VALA...

OH, MOJA GLA-
VA...TEŠKA JE KAO
OLOVO!

MRAV JE PRILIKOM
UJEDA OSTAVIO DOSTA
OTROVA...ALI SADA JE
KRIZA PROŠLA.

ZA NAS SE
TO NE BI MOGLO RE-
ĆI. NAŠLI SMO KEVINA...
ALI, I DALJE SMO OV-
DE ZAROBLJENI!

ODAVDE SE NE
MOŽEMO USPUZATI, JER
JE SPOLJNA STRANA KRATE-
RA SUVIŠE STRMA. ALI, RE-
KOM MOŽEMO POKUŠATI!

TARZAN SE OKRENUO OKO
SEBE, A ONDA...

HMM. MOŽDA
BISMO USPELI. KO
IDE?

NAPRAVILI
SU JEDAN
SPLAV...

OVE VEZE OD
LIJANE MOGU DUGO
DA IZDRŽE!

AHHHUNGA,
NASHARA, ANDA
GABUNGA.

VALJDA NE MIS-
LITE OZBILJNO DA
PLOVITE TIM SPLA-
VOM?

JA NE IDEM
SA VAMA! TO JE
SAMOUBISTVO!

U REDU.
MI POLAZI-
MO!

JA!

REKAO SAM DOMO-
ROCIMA DA SI TI NJIHOV
NOVI BOG!

NE MOŽETE MI
TO UČINITI! VRATI-
TE SE!

SADA JE
PREKASNO...REKA
NAS JE VEĆ PO-
NELA!

REKA IH JE POVUKLA U PEČINU...

DRŽITE
SE! OVO ĆE
BITI OPASAN
PUT!

I UBRZO...

NE MOGU VIŠE
DA IZDRŽIM!

MORAŠ, SALI!
JA ĆU TE DRŽATI...
NE BOJ SE!

IZNENADA, NALETE-
ŠE NA JEDNU STENU.

PAZI, STENA!
AARGH!

UPOMOĆ...
TONEM!

DRŽIM
TE, TATA!

POSLE NEKOLIKO SEKUNDI,
IZAŠLI SU NA OBALU...

SPASLI SMO SE,
ZAHVALJUJUĆI TEBI,
TARZANE!

DA...ŠTE-
TA SAMO ŠTO
JASPER NIJE IMAO
HRABROSTI DA PO-
DJE SA NAMA!

UH...SPASLI
SMO SE. KAKO JE
OTAC?

ODLIČNO!
MALO MU SE
JOŠ VRTI U
GLAVI.

NAMERAVATE
LI DA GA OSTAVITE
OVDE, HENK?

SAMO DOK SE NE
RAZIDJU OBLACI. A ON-
DA ĆEMO POSLATI HELI-
KOPTER DA GA IZVUČE
ODANDE!

TO MOŽE DA
POTRAJE GODINU
DANA! NADAM SE DA ĆE
UŽIVATI U ULOZI BO-
ŽANSTVA KOD KUM-
BARA NARODA!

KRAJ



EDGAR RICE BURROUGHS

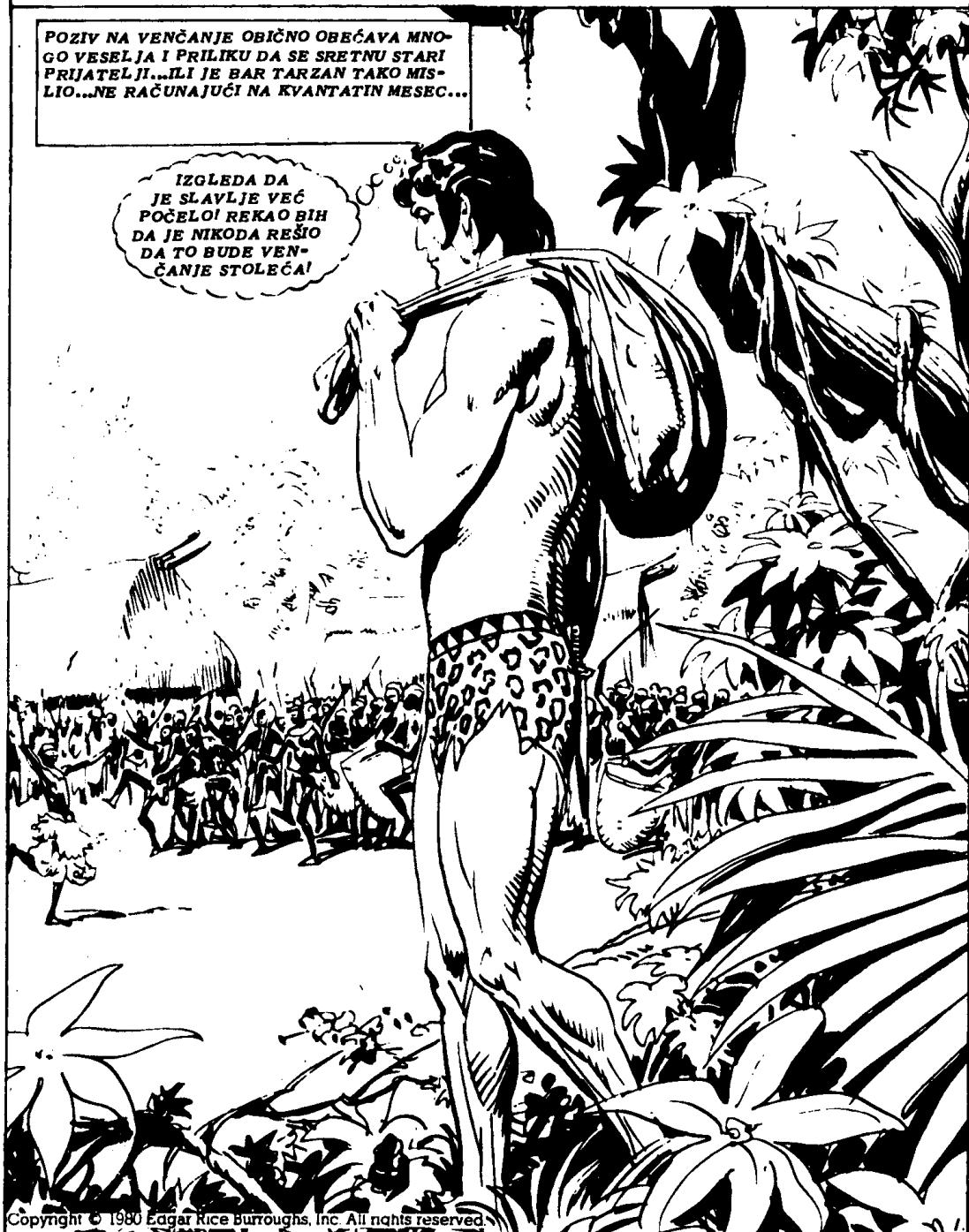
Tarzan

kvantatin mesec

CRTA: HOSE ORTIS

POZIV NA VENČANJE OBIČNO OBEĆAVA MNOGO VESELJA I PRILIKU DA SE SRETNU STARI PRIJATELJI...ILI JE BAR TARZAN TAKO MISLIO...NE RAČUNAJUĆI NA KVANTATIN MESEC...

IZGLEDA DA JE SLAVLJE VEĆ POČELO! REKAO BIH DA JE NIKODA REŠIO DA TO BUDE VENČANJE STOLEĆA!



Copyright © 1980 Edgar Rice Burroughs, Inc. All rights reserved.

Copyright 1980, 1982. EDGAR RICE BURROUGHS, INC.
Trade mark TARZAN owned by EDGAR RICE BURROUGHS, INC. and used by Permission.
TARZAN 25/26, Atlantic, Sweden, 1980.

NIJE BILO TEŠKO PRONAĆI MLA-
DOŽENJU...

POZDRAVLJAM TE, NIKODA.
JESAM LI ZAKASNILO ZA SVE-
ČANI ČIN? ČINI MI SE DA JE
SLAVLJE VEĆ U PUNOM
JEKU!

TARZANI MNO-
GO SE RADUJEM ŠTO
TE VIDIM! NIŠTA JOŠ
NISI PROPUSTIO. OVO
JE SAMO MALA ZABA-
VA PRED SUTRAŠNJE
VENČANJE!

ONDA ME
UPOZNAJ SA
SVOJOM MLADOM,
NIKODA. IMAM POK-
LON ZA VAS OBO-
JE.

ONA NIJE U SE-
LU, TARZANE. ŽIVI
SA OCEM NEDALEKO OD AV-
DE...ALI SVI ČEMO VEČERAS
KRENUTI TAMO. MORAS SE
STRPITI DOTLE. DODJI...TRE-
BA DA SE OKREPIŠ POSLE
PUTA, A JA ĆU TI PRIČATI
O MOJOJ DIVNOJ MA-
TINDI.

MATINDIN OTAC
JE BIO PROTIV TOGA DA SE MI
UZMEMO...BIO JE BESAN KADA
JE ČUO DA SE VIDJAMO...ALI
GA JE UBEDILA DA SAM JA JE-
DINI KOGA VOLI...J ON SE, IA-
KO NEVOLJNO, IPAK SLOŽIO.

MORA DA TE
MNOGO VOLI. NIKO-
DA...ALI NE ZNAM NI
ZA KAKVO SELO U BLI-
ZINI...GDE ONA ŽI-
VI?



KUĆA NJE-
NOG OCA JE U PLA-
NINI. UVEK JE BIO PO-
VUČEN ČOVEK, ALI SA-
DA JE PONUDIO ZA SVO-
JU KUĆU OTVORI ZA
VREME PROSLAVE
VENČANJA.

RADUJE ME ŠTO ĆU
UPOZNATI TVOJE NOVE RO-
DJAKE...NAROČITO MATINDU.
MORA DA JE TO NEKA NAROČITA
DEVOJKA KAD JE USPELA DA TE
PRIVOLI NA ŽENIDBU POSLE
TVOG RASPUSNOG ŽIVOTA KO-
JI SI PROVODIO U LOVU I
RATOVANJU.



POSLE NAPORNOG POLUČASOV-
NOG PENJANJA,
UKAZAO SE
CILJ NJIHOVOG
PUTA...

VIDIM NA ŠTA SI
MISLIO KADA SI REKAO
DA JE MATINDIN OTAC
ŽIVEO IZOLOVANO. PRE-
DEO ISPREL NAS NE DE-
LUJE NI MALO PITO-
MO.

TAKO JE, TARZA-
NE...ALI ON JE NEKAD BIO
DEO OGROMNOG CARSTVA NA
ČELU KOGA SU PRE MNOGO STO-
TINA GODINA STAJALI PRECI
MATINDINOG OCA. SVE ŠTO JE
SAD OD TOGA OSTALO SU OSTA-
CI TVRDJAVE KOJA JE NEKADA
ČUVALA PUT...J MI SADA IDE-
MO TAMO.

KADA SU NA NEBU IZBLEDE-
LI I POSLEDNJI ZRACI ZA-
LAZEĆEG SUNCA, CELO SELO
JE SVEČANO KRENULO US-
KIM, KRIVUDAVIM PUTEM KO-
JI JE VODIO U PLANINE...

ENO JE,
TARZANE...KVAN-
TATINA TVRDI JAVI.
MORA DA JE NEKAD
BILA VRLO LEPA.

DA, NIKODA...
ALI RUŠEVINE DELU-
JU SUMORNO. SIGURNO
ĆE SE MATINDA RADO-
VATI ŠTO ODLAZI
ODAVDE.



KADA SU SELJANI STIGLI U DVO-
RIŠTE, TEŠKA DRVENA VRATA
GLAVNE ZORADE SU SE OTVORILA
I POJAVILA SE JEDNA VISOKA
PRILIKA.



POZDRAVLJAMO TE,
ZOLA. TO SAM JA, NIKO-
DA. RECI SVOME GOS-
PODARU DA SAM
DOŠAO PO NE-
VESTU.

SACEKAJ,
MLADI GOSPODARU.
RECI CU SABANDI DA
SI STIGAO.

TEŠKA VRATA SU SE OPET ZAT-
VORILA...

KAKVO ČUDNO GOS-
TOPRIMSTVO. MATINDIN
OTAC NAS JE SVAKAKO OČEKI-
VAO...ZAŠTO NAS ONDA OSTAV-
LJAJU DA STOJIMO OVDE NA-
POLJU...I KAKVA JE ONO
TAMO KULA?



TAKAV JE
ON, TARZANE. RE-
KAO SAM TI DA NIJE
NAVIKAO DA OPŠTI
SA SPOLJNIM SVETOM.
KULA JE SAMO OSTA-
TAK PROŠLOSTI...
ALI STVARNO IZ-
GLEDA DA JE U
DOBROM STA-
NJU.

ODJEDNOM SU SE OPET OTVORI-
LA ULAZNA VRATA...



GOSPODAR
VAS POZIVA
DA UDJETE U
KUĆU.

OVAJ...
HVALA, ZO-
LA. I VREME
JE.

ZOLA JE UVEO GOSTE U OGROM-
NU PROSTORIJU KOJA JE IZGLE-
DALA KAO UKLESANA U STENU
NA KOJOJ JE STAJALA TVRĐJA-
VA...



KAKVO
MESTO! NIŠTA
SLIČNO NIKAD NI-
SAM VIDEO...BAR
NE U AFRICI!

OVO JE SVE ŠTO
JE OSTALO OD NEKA-
DA STRAŠNE RATNIČKE
NACIJE...U DAVNA VRE-
MENA BILO JE MNOGO LJU-
DI KAKAV JE ZOLA...ALI
SAD JE ON POSLEDNJI KO-
JI SLUŽI MATINDINOG
OCA...A ON JE POS-
LEDNJI OD KYAN-
TATA.

DOBRO-
DOŠLI...VI
STE SVI PO-
ŠTOVANI GOS-
TI U MOJE
SKROMNOM
DOMU.

NASTUPIO JE TA-
JAC, KADA SE VI-
SOKA PRILIKA PO-
JAVILA NA VRHU
STEPENIŠTA...



SABANDA...
MOGU LI DA TI PRED-
STAVIM SVOG STAROG
PRIJATELJA TARZA-
NA? DOŠAO JE DA BI
PRISUSTVOVAO
VENČANJU.

ČINIŠ MI
ČAST, TAR-
ZANE.



A JA SAM POČAST-
VOVAN ŠTO SAM OVDE, U
DOMU KYANTATA. NJIHOVO
IME I DALJE ŽIVI U LEGENDI
...ALI SVE DO VEČERAS NI-
SAM ZNAO ZA POSTOJA-
NJE OVE TVRĐJAVE.



NE, TARZANE. DANAS SI VEĆ TOLIKO PUTOVAO. SA SOBOM ĆU POVESTI TANGUI MATALIJA. PRAVIĆE MI DRUŠTVO DOSVANUĆA.

AKO TAKO ŽELIŠ, NIKODA. MISLIM DA IONAKO NEĆES MNOGO SPAVATI. ISUVIŠE SI UZBUDJEN ZBOG SUTRAŠNJEG VENČANJA.

DOVODJE-NJA DO JUTRA!

ZOLA, IDI DO SVOG "ŠTIĆENIKA". BOJIM SE DA GA JE UZNEMIRILA NOĆAŠNJA GALAMAMA.

POBRINUĆU SE ZA NJEGA, GOSPODARU!

NAPOLJU SUNIKODA I NJEGOVI PRIJATELJI BILIV EO MA RASPOLOŽENI...

GDE ĆEMO SPAVATI, NIKODA? HOĆEMO LI TI NAPRAVITI KREVET OD KAMENJA? HO...HO...!

NE MISLIM DA ĆE SE MOJA BUDUĆA NEVESTA RADOVATI DA ME SUTRA VIDI SVOG U MODRICAMA, TANGA! NE...SPAVAJĆEMO U DŽUNGLI NA MEKOJ MAHOVINI.

KAD JE ZOLA IZAŠAO KROZ GLAVNI ULAZ, GLASOVI MLADIĆA SU SE JOŠ UVEK ČULI...

KADA SE TEŠKI KLJUČ OKRENUO U BRAVI...ZOLI JE SRCE ZASTALO U GRUDIMA...

NE...NEMOGUĆE! POBEGAO JE...ALI KAKO?

NOĆAS ĆE BITI UZNEMIREN. PRVO MESEC...ONDA BUĆNI GLASOVI...PEVANJE I IGRANJE! MORAM DA PRIPAZIM!

ALI NJEGOV ŠTIĆENIK IPAK NIJE POBEGAO. ZOLA JE OSETIO OŠTAR BOL...A ZATIM MU SE ZACRNELO PRED OČIMA.

NNNNFF!

5

UBRZANO DIŠUĆI OD UZ-
BUDJENJA, ZOLIN ŠTI-
ĆENK JE OPREZNO OT-
VORIO VRATA I BACIO
BUKTINJU KOJA GA JE
VREDJALA. NIŠTA GA
NEĆE ZASLEPITI DA NE
OSETI BELINU MESECA
KOJA GA JE POZIVALA...



NIJEDAN NIJE NI ZNAO
ŠTA GA JE POGODILO.
PREOSTAO JE SAMO JOŠ
JEDAN. JI ZGLEDALO JE
DA JE ON NAJVAŽNIJI.
ON JE BIO TAJ KOGA SU
ČUVALA ONA DVOJICA.



AAAAH!

PUT JE IZGLEDAO
ČIST. NIKOGA NIJE
BILU U BLIZINI. ZA-
TIM JE OSETIO MI-
RIS... MIRIS ONIH KO-
JI SU NEDAVNO TU-
DA PROŠLI. ONIH
KOJI SU GLASNO
GOVORILI... J
KRENULI U
DŽUNGLU...



MUČIČEŠ
SE JOŠ SAMO
NOČAS, NIKODA.
OD SUTRA ĆE TE
MATINDIN OTAC
OBASIPATI SAMO
LJUBAZNOSTI-
MA!

MIRIS JE POSTAJAO
JAČI. A ZATIM JE DRH-
TAVIM PRSTIMA RAZ-
MAKAO MEKO ZELENO
LIŠĆE...



ŽENIM SE MATIN-
DOM JER JE VOLIM...A
NE ZBOG MIRAZA KOJI
JE NJEN OTAC OBEĆAO...
ALI BIĆE TO VELIKA SUMA
NOVCA. KVANTATE SU BILI
VEOMA BOGATI...A SABAN-
DA NEMA DRUGOG NASLED-
NIKA. IPAK...UČUTITE I
PUSTITE ME DA MALO
ODSPAVAM. ISCRP-
LJEN SAM!

AKO JE U NJEGOVOJ PO-
REMEĆENOM MOZGU BILU
IKAKVE SUMNJE DO TOG
TRENUTKA...SADA JE VI-
ŠE NIJE BILU. ZNAO JE
DA JE ONO ŠTO JE MORAO
DA URADI PRAVA STVAR...
BAR ZA KVANTATE.



TEŠKO JE REĆI DA LI JE NIKODU PROBUDIO NEKI
ZVUK, POKRET ILI SENKA. ALI PRE NEGO ŠTO JE
MOGAO DA SE POVRATI IZ PRVOG SNA...



AAA?...
ŠTA SE DEŠA-
VA, TANGA?

NIKODA JE PREKASNO SHVATIO OPASNOST
...ŠOK GA JE PARALIZOVAO JEDNU DRAGO-
CENU SEKUNDU.



AIHII!
N...NE...NE
MOŽEŠ BITI!
NEEEE!

ODJEDNOM...SVE JE BILO GOTOVO. UČINIO JE...BAŠ ONO ŠTO MU JE NAREĐENO. KVANTATA JE ZADOVOLJEN. SADA SE OSEĆAO ISPRAŽNJI. MORAO SE VRATITI TAMO GDE PRIPADA.



IMAO JE SREĆE. ZOLA JE JOŠ BIO ONESVEŠĆEN. NEĆE BITI KAŽNJEN. ZOLA NEĆE ZNATI DA JE IZLAZIO. NIKO NIKADA NEĆE ZNATI!



SLEDEĆEG JUTRA, KADA SE SUNCE POMOLILO IZA PLANINA...

DOBRO JUTRO SVIMA. NADAM SE DA STE DOBRO SPAVALI! DA LI SE NIKODA VRATIO?



NISAM GA VIDEO, SABANDA. POSLAĆU NEKOG U DŽUNGLU DA GA PROBUDI. VEROVATNO SE USPAVAO.

TAKO SAM UZBUDJENA ŠTO SE UDAJEM...ALI IZNENADJUJE ME DA NIKODA JOŠ NIJE STIGAO. OBEĆAO MI JE DA ĆE ME JUTROS OVDE ČEKATI.

NE BRINI, MATINDA. JUČE JE IMAO MNOGO POSLA. VEROVATNO JE ISCRPLJEN. DOĆI ĆE...RATNICI ĆE GA PROBUDITI.



KADA SE POSLE IZVESNOG VREMENA POSLATI RATNICI NISU VRATILI, TARZAN JE POČEO DA BRINJE...A ZATIM SU GA JOŠ VIŠE UPALAŠILI RATNICI KOJI SU DOTRČALI KAO BEZ DUŠE.

TARZANE...DODJI BRZO! UŽASNO JE...STRAŠNO!



O ČEMU SE RADI? ODE JE NIKODA SA PRIJATELJIMA?

NIJE BILO VREMENA ZA OBJAŠNJAVANJE. SVI SU POTRČALI NAZAD PREMA DŽUNGLI...

NEŠTO IM SE STRAŠNO DESILO. LEŽE KAO ŠTO SMO IH I NAŠLI...SVI SU MRTVI...POBIJENI U SNU!



TARZANU JE BILO POTREBNO
NEKOLIKO SEKUNDI DA BI PO-
ČEO RAZUMNO DA RAZMIŠLJA...

KAKO DA TO SA-
OPŠTIMO MATINDI? SLOMI-
ČEMO JOJ SRCE...ZAR DA JOJ
MUŽA UBIJE NEKA POBESNE-
LA ZVER!



JA ĆU JOJ REĆI...
ALI NIKODU I OSTALE NI-
JE RASTROLA ZVER...NEKO
IH JE UBIO OVIM KAMENOM.
TO NIJE ORUŽJE ŽIVOTI-
NJE...VEĆ ČOVEKA!

ALI ZAŠTO BI IKO
ŽELEO DA UBIJE NI-
KODU. ON NIJE IMAO
NEPRIJATELJA.

NEMOGUĆE, TARZANE.
ON JE STAR ČOVEK...J IZGLE-
DALO JE DA SE SINOĆ RADUJE
VENČANJU.

MOŽDA...NEKOG
KO NIJE ŽELEO DA SE
ON OŽENI MATINDOM...J JA
MSLIM DA JE Taj ČOVEK
NJEN OTAC! NIKODA JE RE-
KAO DA JE OD POČETKA
BIO PROTIV TOG VEN-
ČANJA!



NIJE MOGAO TO
LIČNO DA UČINI...ALI IMA
TOG SLUGU ZOLU. ON BI MO-
GAO DA BUDE Taj. SAČEKAJTE
OVDE...MORAĆE DA SAOPŠTIM
OSTALIMA...A ONDA ĆU DA
SE POBRINEM DA SE UBI-
CA UHVATI!

POSLE NEKOLIKO MINUTA...

TARZAN SE VRAĆA
SAM...GDE LI MOŽE DA
BUDE NIKODA?

NADAM SE
DA MU SE NIŠ-
TA NIJE DESI-
LO!



MORAĆEŠ DA BU-
DEŠ ČVRŠĆA OD ČELI-
KA, MATINDA. IPAK SU
VESTI LOŠE...NAJ-
GORE!

NIKODA JE OK-
RUTNO UBIJEN...DOK
JE SPVAO. MORA DA
JE MOMENTALNO
UMRO.

NE...NE
NIKODA! NE
MOJ BUDUĆI
MUŽ!

KAŽEŠ DA
JE UBIJEN, TAR-
ZANE? ALI KO
JE MOGAO TAKO
NEŠTO DA UČI-
NI?



MOŽDA NAM TI TO
MOŽEŠ REĆI, SABAN-
DA...NIKODA JE KAZAO
DA SI BIO BESAN KAD SI
OTKRIO DA SE ONA I NI-
KODA TAJNO SAS-
TAJU!

VARAŠ SE,
TARZANE! MOJ
OTAC SE SAMO
BRINUO ZA MOJU
SIGURNOST KA-
DA SAM SE IS-
KRADALA NO-
ĆU!



TAKO JE...J JA
ODBIJAM TVOJE OP-
TUŽBE, TARZANE! A
SADA ME IZVINITE...
MORAM DA OBAVIM
JEDAN POSAO!



A TI REČE
DA TE JE UDA-
RIO KADA SI OT-
VORIO VRATA. JE
LI IZAŠAO NA-
POLJE?

MISLIM DA
NIJE...SPAVAO
JE KADA SAM NA-
IŠAO.



OVDE IPAK
IMA NEČEG SUMNJ-
VOG! SABANDA
I ZOLA - ŠTA LI TO
ŠAPUČU?



USKORO SU U PRAZ-
NOM DVORISTU OSTA-
LI SAMO TARZAN I
MATINDA...

ZOLA JE
DOŠAO IZ ONE
TVRDJAVE, MA-
TINDA. ČEGA
TAMO IMA?

NE ZNAM, TAR-
ZANE. OTAC MI JE
ZABRANIO DA JOJ SE
PRIBLIŽIM...JOŠ OD DE-
TINJSTVA. TAMO IDE
SAMO ZOLA.



PROKLETSTVO!
DOBRO JE OSGURA-
NO. SIGURAN SAM DA
OVO IMA NEKE VEZE SA
NIKODINIM UBISTVOM...
ALI NE BIH ZNAO RE-
ČI ZAŠTO!

MOLIM TE,
TARZANE...NE
SMEJU TE VIDETI
MOJ OTAC ILI ZOLA.
BILI BI BESNI.

MATINDA...BRINEM SE ZA TVOJU
SIGURNOST. UBICA JE NA SLOBODI...NEKO KO JE IZGLEDA IMAO
NEŠTO PROTIV TVOG BUDUĆEG
MUŽA...J TEBE. MISLIM DA JE NAJ-
BOLJE DA NAPUŠTIŠ OVO MESTO.
BIĆEŠ SIGURNA U NIKODINOM SE-
LU...DOK SE UBICA NE PRONA-
DJE.



OTAC MI
NE BI DOZVO-
LIO DA ODEM, TAR-
ZANE. ALI MENE JE
STRAH. VRATI SE PO
MENE NOČAS...MO-
ĆI ČU DA SE ISKRA-
DEM, A DA ME NE
PRIMETE!

TARZAN JE NERADO OSTAVIO
MATINDU...ALI JOJ JE OBEĆAO
DA ĆE SE VRATITI KAD PADNE
MRAK...



IMAM JOŠ NE-
KOLIKO ČASOVA DO
MRAKA. TREBA BOLJE
DA OSMOTRIM MESTO
GDE JE NIKODA UBIJEN.
MOŽDA TAMO IMA NE-
ČEG ŠTO RANJE NI-
SAM PRIMETIO I ŠTO
BI MOGLA DA RAZ-
JASNI ZLOČIN.



KAKO TO DA OVE
TRAGOVE NISAM RANJE
PRIMETIO? ONI POKAZU-
JU DA SE UBICA KRETAO
KAO ZVER...ALI NIJEDNA
ZVER NEMA ČOVEČJE
NOGE!

KORISTEĆI SVU SVOJU TRAGAČKU VEŠTINU, TARZAN JE PRAATIO TRAGOVE SVE DO STARE TVRDJAVE...A ZATIM JE TU LEŽAO SKRIVEN SVE DO MRAKA.



OVI TRAGOVIPOTVRĐUJU DA JE UBICA DOŠAO IZ TVRĐJAVE...ALI NE SMEM NIŠTA DA PREDUZMEM DOK ODATLE NE IZVUČEM MATINDU. KADA ONA BUDE U SIGURNOSTI...VRATIĆU SE.

POSLE NEKOLIKO MINUTA, KADAJE U GLAVNOJ ZGRADI ZAVLADAOMRAK...



TARZANE...JESI LI TU?

OVDE SAM, MATINDA! POŽURI!

DA LI SI JOŠ NEŠTO OTKRIO, TARZANE?

JESAM, MATINDA...ALI PRVO TE MORAM ODVESTI NA SIGURNO MESTO.



MESEC KVANTATA SIJA...I ZOVE ME! NEMA SIGURNOG MESTA ZA MATINDU! KVANTATA NAREĐUJE DA ONA UMRE...KAO I ČOVEK S NJOM! KVANTATA NE SME DA PREDJE NI NA KOG DRUGOG!

10

BAŠ TADA JE OKRETANJE KLJUČA U BRAVINATERALO TAJANSTVENO BIĆE DA SE NAGLO OSVRNE...



HA...ZNAČI, BUDAN SI! TREBALO BI DA TE IZDEVE TAM ZBOG ONOGA ŠTO SI MI SINOĆ UČINIO...A PRIČA SE I O UBISTVU. TO SI TI UČINIO, ZAR NE?

STVORENJE SE PRED ZOLOM JOŠ VIŠE POVUKLO U JEDAN UGAO...



ŠTA JE ŠTO-BOM? UPLAŠIO SI SE ŠTO SAM TI ZAPRETIOP DODJI...POJEDI HRANU. TI NIKOGA NE BI UBIOP...ZAR NE?

AAAAHH!

ZOLA NIJE NI PRIMETIO KADA SE RUKA ZAVUKLA POD SLAMU I DOGRABILA KAMEN...BAR NE DOK NIJE BILO KASNO.



POSLE NEKOLIKO MINUTA...



TARZANE...OVDE JE STRAŠNO...KAO DA SE U SVAKOJ SENCI ŠUNJAJU NEKE PRILIKE!

NE BOJ SE, MATINDA. TO JE SAMO TVOJA MAŠTA. USKORO ĆEMO STIĆI.

TOGA TRENUTKA, TARZAN JE STAO KAO SKAMENJEN...

Š...ŠTA JE TO, TARZANE?

ČUO SAM DA SE NEŠTO KREĆE IZA NAS. MOGLA BI BITI NEKA ŽIVOTINJA...ALI BOLJE DA POŽURIMO!



HITNUTI KAMEN SE NIJE NI ČUO...DOK TARZANA NIJE UDARIO U GLAVU...

NNNNFF!

TARZANE! MOLIM...NEEE!



PRITAJENO POMERANJE IZA NJE, NATERALO JE MATINDU DA SE NAGLO OKRENE...

SVI BOGOVI...NE! NE MENE...AIIII!



PROŠLO JE IZVESNO VREME DOK TARZAN NIJE DOŠAO SVESTI...

UF...ŠTA ME JE UDARILLO? MATINDA...GDE SI?



TARZAN SE SLEDIO OD STRAHA...

NESTALA JE! MORA DA JU JE UGRABIO UBICA! TREBALO JE DA ZNAM DA SE MANJAK NEĆE SMIRITI DOK I ONA NE UMRE! TVRDJAVAM... MORAM BRZO DA SE VRATIM TAMO!



ZA TO VREME, U TVRDJAVI...SAMANDA JE OTKRIO DA JE MATINDA NESTALA, PA JE I ON OSETIO UŽASAN STRAH...

VRATA KULE... BILA SU ZATVORENA...A ZOLA LEŽI NA ZEMLJI! TAKO MI BOGA KVANTATA...BOJIM SE NAJGORE!



UHH!

ZOLA, GOVORI...ŠTA SE DESILO?

GDE JE ONA, SABANDA? GDE TI JE KĆER? ŠTA SI S NJOM URADIO?



AAHH!

ZNAČI...TI SI KRIV ŠTO JE MOJA KĆERKA NAPUSTILA KUĆU? TI SI UGROZIO NJEN ŽIVOT!



POKUŠAO SAM DA JE SPASEM OD TEBE, SABANDA...J OD ZLA KOJE SI NANEK NIKODI! TI SI ONAJ KOJI IMA KRV NA SVOJIM RUKAMA! A SADA...GDE JE ONA?

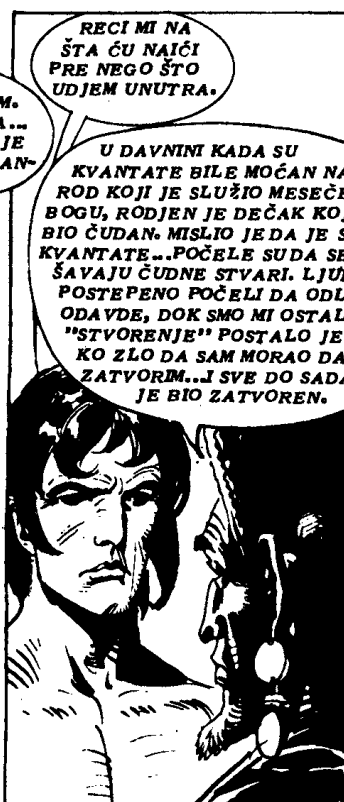
AHHH... KULA...ON JU JE UGRABIO!



ŠTA JE TO
BILO, ZOLA? GO-
VORI, ČOVE-
ČE!

NE...NISAM MO-
GAO DA GA SPREČIM.
UNEO JU JE UNUTRA...
IZBACIO ME JE. ON JE
POD DEJSTVOM KVANTATINE MOĆI!

GORE JE NEGO ŠTO
SAM SE BOJAO. POTREBNA
NAM JE TVOJA POMOĆ DA
BISMO SPASLI MOJU KĆERKU,
TARZANE. JA NISAM UBICA...
A NI ZOLA...ALI BIĆE U KU-
LI JE OLIČENJE ZLA. MO-
RAMO DA IZBAVIMO MA-
TINDU DOK NE BU-
DE PREKASNO!



RECI MI NA
ŠTA ĆU NAĆI
PRE NEGO ŠTO
UDJEM UNUTRA.

U DAVNINI KADA SU
KVANTATE BILE MOĆAN NA-
ROD KOJI JE SLUŽIO MESEČEVOM
BOGU, RODJEN JE DEČAK KOJI JE
BIO ČUDAN. MISLIO JEDA JE SIN
KVANTATE...POČELE SUDA SE DE-
ŠAVAJU ČUDNE STVARI. LJUDI SU
POSTEPENO POČELI DA ODLAZE
ODAVDE, DOK SMO MI OSTALI. TO
"STVORENJE" POSTALO JE TO-
LIKO ZLO DA SAM MORAO DA GA
ZATVORIM...J SVE DO SADA
JE BIO ZATVOREN.



ODJEDNOM JE STRAHOVIT KRIK
PROLOMIO NOĆNU TIŠINU...

NEBESA!
UČINI NEŠTO,
TARZANE!

NE BRINI...
HOĆU! HAJDEMO,
ZOLA, DA ZAJEDNO
PROVALIMO ONA
VRATA!

D...DOBRO!



DRVO I METAL NISU
MOGLI DA ODOLE SNA-
ZI DVA SNAŽNA ČOVE-
KA...

POPUŠTA!
ULAZIMO!

DA...ALI
TEK SADA PO-
ČINJE OPAS-
NOST!



UNUTRA, TAR-
ZAN JE OSETIO
MIRIS SMRTI...

NIKAKVOG
ZNAKA ŽIVOTA...
ALI KAKVO BIĆE
MOŽE ODVE DA
ŽIVI?

ONO KOJE
JE POBEGLO UZ
STEPENICE. ČUJEM
GA ODOZGO, ZA
MNOM, TARZANE!



SLUŠAJ! NE ŽELIMO
TI ZLA! PUSTI DEVOJKU...I
VIŠE O OVOME NEĆEMO DA
RAZGOVARAMO. KVANTATA
ĆE SE NA TEBE NALJUTITI
AKO NAM NE PEDAŠ MA-
TINDU!

GORE
JE ISUVIŠE
TIHO!



KADA SU SE OBA ČO-
VEKA POPELA DO VR-
HA STEPENIŠTA, NA
MESEČINI JE LEŽALA
NEPOKRETNNA DEVOJ-
KA...

POGLEDAJ...
TO JE MATIN-
DA!

SACEKAJ
OVDE, TARZA-
NE...DONEĆU
JE!



ALI, KAD JE ZOLA
UŠAO U SOBU...

AAA? ČEKA
KAO ŽIVOTINJA
U LOVU?

DDDDAA,
ZOLA...A SAD
ISKUSI KVAN-
TATIN GNEVI!



U STRAHOVITOM UDARCU
BILO JE TOLIKO SNAGE
DA JE ZOLA ODLETEO
KROZ VRATA...

NIKO NE MO-
ŽE POBEDITI KVAN-
TATU! DEVOJKA MO-
RA UMRETI!

AHHH

ZOLA!

PLATIĆEŠ ZA
OVO SVOJIM ŽIVO-
TOM! Kvantata se
neće lišiti žrtve
koja mu pripada!
Ali...ti si taj ko-
ji će biti usmr-
ćen...

BEŽI ODAV-
DE, MATINDA!
Ovaj stvor ti
više neće nau-
diti!



AHHRG!
NAPAO ME JE
DJAVO!

NE...JA SAM
TARZANI!

TARZANI!
BOGOVI SU ME
ČULI!



BAŠ TADA, DEVOJKA
KOJA JE LEŽALA NA
PODU TIHO JE ZAJE-
ČALA...

AH! G...GDE
SAM JA?

U VLASTI VELIKOG
MESEČEVOG BOGA...VEL-
KOG KVANTATE! POGLE-
DAJ ME JOŠ JEDNOM...J
ONDA UMRI!

DJAVOLE BIĆE
TO I MISLI...ALI NE
SHVATA DA SAM JA
OVDE, MORAM BLA-
GOVREMENO DA
DELUJEM.

POGLEDAJ
U LICE KVANTA-
TE...TO JE POSLED-
NJA STVAR KOJU
ĆEŠ VIDETI NA
OVOM SVETU!



UMRI!

TAKO MI
SVEGA!...



POGLEDAJ U OS-
VETNIČKO LICE,
KVANTATE...LICE SMR-
TI! TO JE POSLEDNJA
STVAR KOJU ĆEŠ
VIDETI!

NEKA ME
BOGOVI ŠTITE!
HIIIII!

IZAŠAO
JE! SAD MO-
RAM DA NAPAD-
NEM!



UŽASNI LIK JE OMO
TARZANA SVEGA JED-
NU, DRAGOCENU SE-
KUNDU...

UHHH!

13



KVANTATA ĆE TI UZE-
TI ŽIVOT... ŽIVOT ONOGA
KOJI JE HTEO DA GA LI-
ŠI NJEGOVE MOĆI!

DAVI ME... A VATRA...
JE SVE BLIŽE! M... MORAM
DA SE OSLOBODIM!



POSLEDNJOM SNAGOM, TARZAN
JE UDARIO PO GROŽNOM LICU...

IIIIIIIIII

GOTOVO!



NJEMU NEMA
POMOĆI... ALI I JA
SAM U KLOPCI! VATRA
ME JE ODEKLA OD
STEPENICA! JEDINA
NADA MI JE PRO-
ZOR!

AAAAH! KVANTA-
TA... SPASI ME!
AAAAH!

DOK SU SE GLADNI PLA-
MENI JEZICI PRUŽALI KA
NJEMU, TARZAN JE SKO-
ČIO KROZ HLADNI NOĆ-
NI VAZDUH...



DUG JE TO
SKOK... ALI NIŠTA
MI DRUGO NE
PREOSTAJE!

BIO JE TO OPASAN SKOK,
ALI TARZANOVI MIŠIĆI
UBLAŽILI SU PAD...



TARZA-
NE... JESI LI
DOBRO? ŠTA
SE DESILO?

JOŠ SAM U
JEDNOM KOMADU,
SABANDA... ALI MIS-
LIM DA TI ONO BIĆE
VIŠE NEĆE DOSA-
DJIVATI.

OČE... ONO... ONO
STVORENJE TAMO. ZAŠ-
TO MI NIKADA O NJEMU N-
SI PRIČAO? ZAŠTO SI GA SVE
VREME KRIO? I ZAŠTO JE
ONO UBILO NIKODU I POS-
LE POKUŠALO I MENE
DA UBIJE?

MATINDA... ONO
BIĆE TAMO, BILO JE
ZAKONITI NASLEDNIK CE-
LOG MOG BOGATSTVA. ALI
NJEGOVU DUŠU ZAROBIO JE
KVANTATA JOŠ DOK JE BIO
DETE... I NJEGOV RAZUM JE
POLAKO POČEO DA SE RE-
METI... A ZATIM MU SE
I TELO DEFORMI-
SALO.

NAJZAD JE
SA NAS SKINUTO
PROKLETSTVO. VI-
ŠE NEĆU ŽIVETI U
STRAHU DA TO Bİ-
ĆE NE POBEGNE
MEDJU SVET.



A JA TI MO-
RAM ZAHVALITI
ŠTO SI MI SPASAO
ŽIVOT, TARZANE.
BIO SI NAM PRAVI
PRIJATELJ.

SADA BAR LJU-
DI OPET MOGU DA
HODAJU PO NOĆI, A
DA SE NE PLAŠE PU-
NOG MESECA KOJI IH
OBASJAVA... KVAN-
TATINOG MESECA!

TARZAN

EDGAR RICE BURROUGHS

crno jezero

POGLAVICA TUKANA JE
IMAO TRI SINA. ALI JE
TO ZA NJEGA BILO I
PROKLETSTVO...

AH, SINE
KUMA, ULOVIO
SI DOBAR ZA-
LOGAJ!

SAMO DOBAR LO-
VAC MOŽE DA POGODI
OVAKVU DIVLJAC!



Copyright © 1981 Edgar Rice Burroughs, Inc. All rights reserved.

A ONDA JE STIGLA DRUGA GRUPA
LOVACA...

ČUO SAM DA SE
MOJ BRAT KUMA OPET
HVALIO SVOJOM LOVA-
ČKOM SREĆOM! PO-
LEDAJTE OVE LE-
POTICE!

ŠTA?



SAM SI IH
ULOVIO, BURGA-
LA?

NARAVNO, JER
JA SAM BOLJI LO-
VAC OD KUME.

A TVOJI PRIJA-
TELJI TI NISU PO-
MOGLI?

LAŽE! NIKO
NE MOŽE TOLIKO
DA ULOVI ZA NE-
KOLIKO ČASOVA!



USUDJUJEŠ SE DA
SUMNJAŠ U MOJE RE-
ČI?

POKUŠAJ DA ME
SPREČIŠ!

DOSTA! EVO
DOLAZI I VAŠ
BRAT HAMATA!





ZAR NISI NIŠTA ULO-
VIO, HAMATA?

NISAM. POGODIO SAM
STRELOM JEDNOG BUFA-
LA, ALI MI JE UTEKAO.

KAKVA PRI-
ČA.

KAKOBI BRAT
BOGALJ MOGAO
DA POGODI JEDNU
TAKVU ZVER!



HAMATOVE FIZIČ-
KE MANE NE UTIČU NA
NJEGOVU SPOSOBNOST
ZA LOV...I ON NIKADA
NE LAŽE!

ONDA NEKA NAM
POKAŽE TRAGOVE
BUFALA!

PODIJTE
ZA MNOM!



HAMATA JE BIO GORD
NA SVOJ LOVAČKI INS-
TINKT...



AKO JE BUFALO
RANJEN, ONDA GA
MORAMO UBITI!

DA, ALI GA JA
SA MOJOM UKRUČE-
NOM NOGOM NISAM MO-
GAO STIĆI, OČE!



POSLE JED-
NOG ČASA...

ENO GA!

JOŠ JE U NJEMU
TVOJA STRELA! ZNAO
SAM DA NE LAŽEŠ!

SAMO LUDAK
POKUŠAVA DA
UBIJE TOLIKU
ZVER!



ČUTI, KUMA!
TVOJ BRAT JE BIO
HRABAR! SADA MORAMO
UBITI ŽIVOTINJU!

TO ĆU JA
DA UČINIM!



ČOVEK I DIVLJA ZVER
SMRITNO SU RANJENI...



UUHH!

OČE!!!

LUDI STARAC
JE SAM SEBI OD-
UZEO ŽIVOT!



POGLEDA-
ĆEMO TI RANU!

KASNO JE!
NA SMRTI JE! KO
ĆE SADA BITI POGLA-
VICA, OČE?

T-TO SAM
OČEKIVAO OD
TEBE, BURGULA.
ALI, U PRAVU SI,
NIJE VREME...



JA SAM NAJ-
STARIJI!

JA TREBA
DA BUDEM
POGLAVICA!

DOSTA!



BURGULA. TI SI
UVEK PRIČAO ČUDNE
PRIČE, A TI, KUMA...SE
MNOGO HVALIŠ. A TI,
HAMATA...TI SI BOGALJ!
DONESITE NOSILA!

ODMAH,
OČE!



NEŠTO KASNIJE...

OVUDA...PRE-
MA DŽUNGLI!

TREBALO BI
VEĆ DA IMENJUJE
SVOG NASLED-
NIKA!

DA...PRE
NEGO ŠTO
UMRE!



POGLAVICA
JE JOŠ ŽIVEO...

ZAŠTO SMO
DOŠLI NA CRNO
JEZERO?

VIDEĆEŠ,
SINE MOJ!



OVA OGRLICA JE SIM-
BOL POGLAVICE I MORA
SE ZASLUŽITI! ONAJ KOJI
JE DOBIJE BIĆE POGL-
LAVICA!

DAJ MI
JE!

NE...
MENT!



KAO ŠTO SAM REKAO...
MORA SE ZASLUŽITI!

NE!

BACIO JE U
JEZERO!



S-SADA MOGU DA
UMREM NA MIRU!
ONAJ KOJI NADJE
OORLICU, BIĆE
PRAVI VODJA!

POČIVAJ
U MIRU,
OČE!

MIĆITE
SE! OGR-
LICA JE
MOJA!

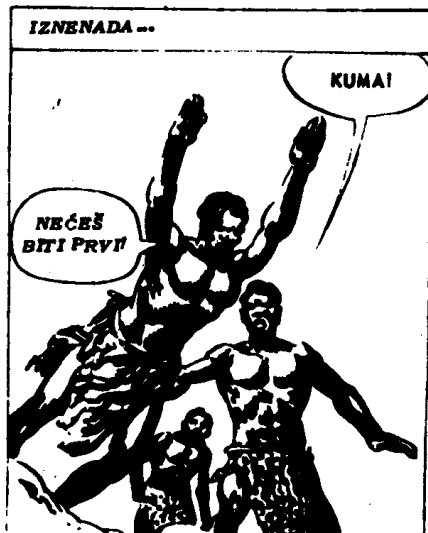
NE! ONA
JE MOJA!



IZNENADA...

KUMAI

NEĆEŠ
BITI PRVI!



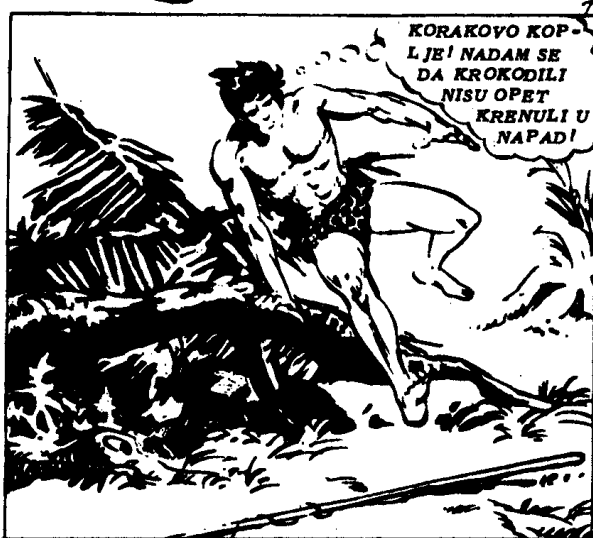
MORA DA
JE OVDE NEG-
DE!

POGLE-
DAJ...TA-
MO DOLE!

KUMA...
IZA TEBE!



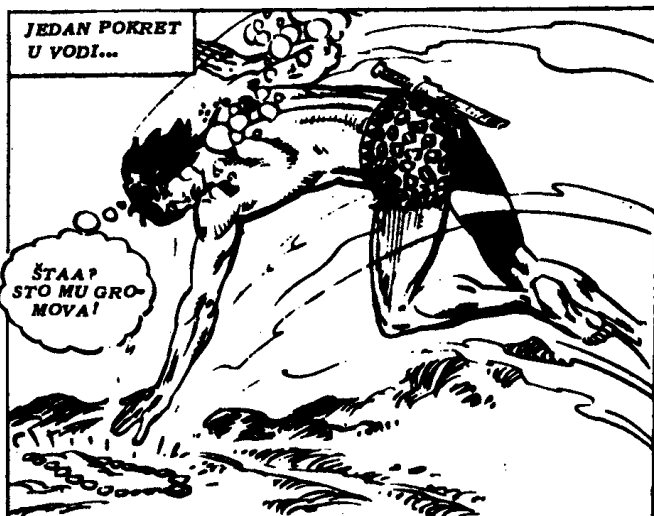
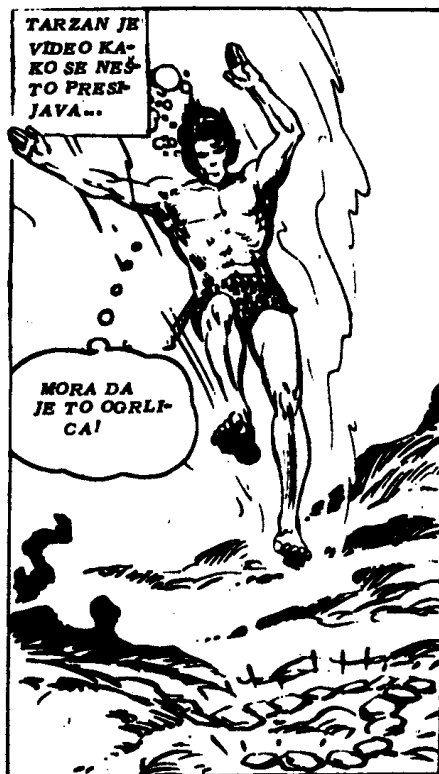












I UBRZO...

UH! POKU-
ŠAVA DA ME UGU-
SI!

KAD SU IZBILI NA POVRŠINU...

OHHI!

HEJ! NAŠAO
JE OORLECU!

VUČE ME KA
DNUI! NE MOGU DA
IZDRŽIM!

TADA SE POJAVI JEDAN DRUGI ČOVEK...

O- OH...
PRIVIDJA
MI SE!

ČUDO-
VIŠTE JE
DOBIL O
SMRTNI
UDARAC.

SVRŠENO
JE S TOBOM,
PROKLETA
ZVER!

HAJDE, PRIJATELJU, POTREBANTI JE VAZDUH!



HAMATA JE ZAPLIVAO PREMA JEDNOJ PECINI...



...I USKORO...

UH! OPET MOGU DA DIŠEM! KOSI TI, PRIJATELJU!



JA SAM HAMATA, BURGALIN BRAT. OVO JE GNEZDO ONOG MONSTRUMA, TARZANE.

TADA SE TARZAN SETI SVEGA...

MORAM NATRAG! BURGALA ĆE MI UBITI SINA!



NE, TARZANE... AKO TE VIDI SA OGRLICOM, UBIĆE VAS OBOJICU!

ALI, KAKO DOĆI NA POVRŠINU AKO NE PLIVAMO KROZ JEZERO?



MOŽEMO DA PRODJE MO KROZ UZANI IZLAZ ZA VAZDUH KOJI SAM OTKRIO! NALAZI SE DUBOKO U ŠPILJI!

ODOZGO SE VIDELO SAMO TALAŠANJE VODE...



ALI, AKO JE TARZAN MRTAV, DEČAK JE SVE VIDEO!



U TOM TRENUTKU IZ PEĆINE SE POJAVIŠE HAMATA I TARZAN...





ALI IZNENADA...

POSLE NEKOLIKO TRENUTAKA...

ČUDOVIŠTE GA JE POVUKLO
NA DNO! A JA BI SE ZAKLEO DA
JE BILO MRTVO!

NE! TREBA-
LO JE DA SI
MRTAV!

ŠTA? ČUDO-
VIŠTE NIJE MRT-
VO!

MOŽDA JE I
BILO, TARZANE.
MOŽDA JE DJAVO DO-
ŠAO PO SVOJE. NE TRE-
BA DA SEBI PREBACUJE-
MO ZA ONO ŠTO MU SE
DEŠILO!

OGRLICA
JE TVOJA, HA-
MATA! SADA SI
TI POGLAVICA!

TI SI JE NAŠAO NA
DNU JEZERA! TI MORASH
BITI NOVI POGLAVICA!

JAM SAM SAMO NAŠAO
OGRLICU, HAMATA. ALI
TI SI ME IZNEO IZ JEZERA
...ZATO JE ONA TVO-
JA!

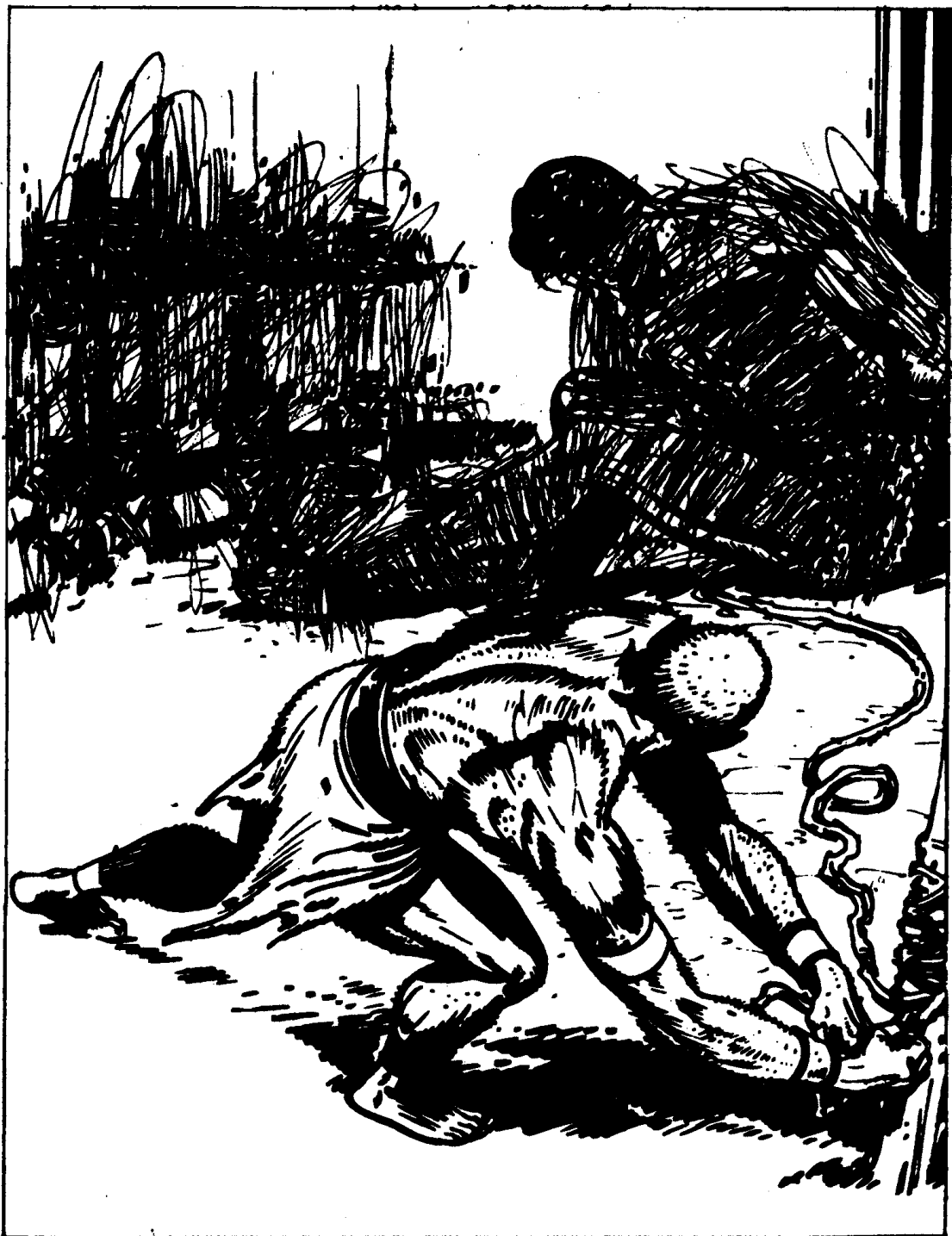
ONDA ĆU JE
SA GORDOŠĆU
PRIMITI, TARZA-
NE. NADAM SE DA
ĆE ME PRIHVATI
TI KAO POGLA-
VICU!

BIĆE DOBAR
POGLAVICA, OČE!

KRAJ

DA. I KAD SE
PROČUJE KAKO JE
ZARONIO U CRNO JE-
ZERO I UBIO ČUDO-
VIŠTE, POSTAĆE HE-
ROJ, A SAD, JE VRE-
ME DA SE VRATIMO
KUĆI!



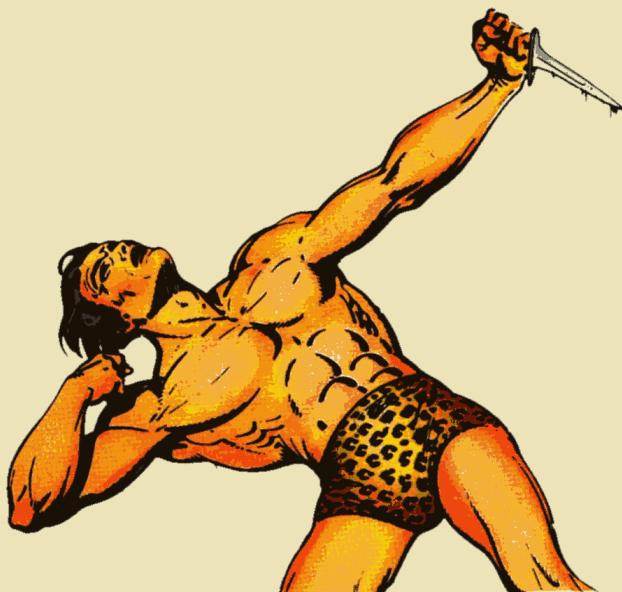


Izdale FORUM NIŠRO – OOUR MARKETPRINT, štampa OOUR ŠTAMPARIJA FORUM NIŠRO: Novi Sad, Vojvode Mišića 1;
Glavni i odgovorni urednik: Svetozar TOMIĆ; Redakcija: Stanko DRAGINČIĆ, Đorđe JOVANOVIĆ, Petar MUĐRI, László TOT
i Svetozar TOMIĆ; Tehnički urednik: Đorđe JOVANOVIĆ; Naslovna strana: Ferenc BARAT; TARZAN – copyright by Edgar Rice
Burroughs – sva prava pridržana.
Mesečno izdanje STRIPOTEKE: Redakcija: 21000 Novi Sad, Radnička 32; Telefon: (021) 614-300; telex: YU FORUM 14-198.
Oslobođeno osnovnog poreza na promet mišljenjem Pokrajinskog sekretarijata za nauku, kulturu i obrazovanje SAP Vojvodine,
broj: 413-278/73 od 10. maja 1973. godine.

MESEČNO IZDANJE STRIPOTEKE

EDGAR RICE BURROUGHS

Tarzan



**sledeća sveska izlazi
7. oktobra 1982.**

IZDAJE I ŠTAMPA NIŠRO FORUM OOUR MARKETPRINT, 21000 NOVI SAD V. MIŠIĆA 1.